

- Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat
- 17.00 - 19.00 Uhr
- Polch und Münstermaifeld

## CAFÉ GRENZENLOS

international und  
offen für alle

Hier treffen sich Menschen verschiedener Herkunft und Kulturen  
zum Kennenlernen, Deutsch-Sprechen und Kontakte-Knüpfen.

Das macht Freude und neue Freunde!

Wir freuen uns auf einen lebendigen Austausch miteinander!

### RUSSISCH

Каждую 2-ю и 4-ю среду месяца с 17:00  
до 19:00.

В кафе встречаются люди из разных  
слоев общества, чтобы познакомиться  
друг с другом, пообщаться на немецком  
языке и пообщаться. Это приносит радость  
и новых друзей! Мы надеемся на  
оживленный обмен идеями!



### ENGLISCH

Every 2nd and 4th Wednesday of the  
month from 5 pm to 7 pm.

Here, people of different backgrounds  
meet to get to know each other, to have  
conversation in German and socialize. That  
makes joy and new friends!  
We look forward to a lively exchange with  
each other!

هر چهارشنبه دوم و چهارم ماه، ساعت 5 تا 7 بعد از ظهر،  
اینجا مردم با ریشه ها و فرهنگ های مختلف ملاقات میکنند، تا به یکدیگر  
اشنا شوند، المانی صحبت کنند و تماس برقرار کنند.  
اشنا شدن با دوستان جدید خوش آیند است.  
ما منتظر یک تبادل زنده، بایک دیگر میباشیم!

"كل يوم أربعاء الثاني والرابع من الشهر  
من الساعة 5 إلى 7 مساءً"  
يجتمع هنا أشخاص من أصول وثقافات  
مختلفة للتعرف على بعضهم البعض  
والتحدث باللغة الألمانية وإجراء  
الاتصالات. هذا ممتع وأصدقاء جدد!  
نحن نتطلع إلى تبادل حيوي مع بعضنا  
البعض!

### TÜRKISCH

Her ayın 2. ve 4. Çarşamba günleri saat 17:00 ile 19:00 arasında.

Toplumun her kesiminden insanlar birbirlerini tanımak, sosyalleşmek ve Almanca sohbet etmek için kafede buluşuyor.  
Bu, neşe ve yeni arkadaşlar getiriyor! Birlikte canlı bir fikir alışverişi yapmayı dört gözle bekliyoruz!

# MAIFELD



Förderverein Flüchtlingshilfe Maifeld e.V.

pastoraler raum  
**m+u**  
maifeld-untermosel



## Termine

Datum	Ort
14. Februar 2024	Ev. Gemeindezentrum Polch Uhlandstr. 9
28. Februar 2024	Kath. Pfarrheim Münstermaifeld Stiftsstraße, hinter der Kirche
13. März 2024	Ev. Gemeindezentrum Polch Uhlandstr. 9
27. März 2024	Kath. Pfarrheim Münstermaifeld Stiftsstraße, hinter der Kirche
10. April 2024	Ev. Gemeindezentrum Polch Uhlandstr. 9
24. April 2024	Kath. Pfarrheim Münstermaifeld Stiftsstraße, hinter der Kirche
08. Mai 2024	Ev. Gemeindezentrum Polch Uhlandstr. 9
22. Mai 2024	Kath. Pfarrheim Münstermaifeld Stiftsstraße, hinter der Kirche
12. Juni 2024	Ev. Gemeindezentrum Polch Uhlandstr. 9
26. Juni 2024	Kath. Pfarrheim Münstermaifeld Stiftsstraße, hinter der Kirche
29. Juni 2024 Sommerfest	Kath. Pfarrheim Münstermaifeld Stiftsstraße, hinter der Kirche
10. Juli 2024	Ev. Gemeindezentrum Polch Uhlandstr. 9
28. August 2024	Kath. Pfarrheim Münstermaifeld Stiftsstraße, hinter der Kirche
11. September 2024	Ev. Gemeindezentrum Polch Uhlandstr. 9
25. September 2024	Kath. Pfarrheim Münstermaifeld Stiftsstraße, hinter der Kirche
09. Oktober 2024	Ev. Gemeindezentrum Polch Uhlandstr. 9
23. Oktober 2024	Kath. Pfarrheim Münstermaifeld Stiftsstraße, hinter der Kirche
13. November 2024	Ev. Gemeindezentrum Polch Uhlandstr. 9
27. November 2024	Kath. Pfarrheim Münstermaifeld Stiftsstraße, hinter der Kirche
11. Dezember 2024	Ev. Gemeindezentrum Polch Uhlandstr. 9

*Ansprechpartnerin: Flüchtlingskoordinatorin*

*Sema Göll*

*Tel: 02654/ 9402309*

*Mobil und SIGNAL: 0160/94484742*

*Email: [sema.goell@maifeld.de](mailto:sema.goell@maifeld.de)*